Civil record of Treis, N° 42 of 1842 Birth of Franz Caspar Schaden

2nd April 1842 in Valwig/Mosel, address: Dorfstr. 6

parents: Franz Joseph Schaden, Schmied (blacksmith), 32y.
and Gertruda Cornely

witnesses: Johann Simon of Lieg, 23y.; Wilhelm Simonis, merchant and saloon keeper of Treis, 31y.

---

**№ 42.**

Gemeinde Valwig

Kreis Cochem.

Regierungs-Bezirk Coblenz.

Im Jahre tausend achthundert vierzig zwei den dritten des Monats April vor mittags acht Uhr, erschien vor mir, Bürgermeister von Treis Beamten des Personenstandes, Franz Joseph Schaden, zwei und dreißig Jahre alt, Standes Schuhmacher wohnhaft zu Valwig Regierungs-Bezirk Coblenz welcher mir ein Kind weiblichen Geschlechts vorzeigte, und mir erklärte, daß dies Kind den zweiten des Monats April Jahres tausend acht hundert vierzig zwei Nachmittags sechs Uhr geboren ist, von seiner Ehefrau, Gertrude Cornely und von ihm wohnhaft zu Valwig in der Dorf Straße, im Hause Nr. 6 und erklärte, diesem Kinde die Vornamen Franz Caspar zu geben.

Diese Vorzeigung und Erklärung haben sie vorgenommen in Beisein des Johann Simon, drei und zwanzig Jahre alt, Standes Bäcker und des Wilhelm Simonis wohnhaft zu Lieg, ein und dreißig Jahre alt, Standes Kaufmann und Wirth wohnhaft zu Treis, und haben der vorbenannte erklärende Theil sowohl, als die Zeugen, nach ihnen geschehener Vorlesung, gegenwärtige Urkunde mit mir unterschrieben.

Schaden Simon Simonis [illegible]